

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 24 (1906)
Heft: 515

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 8.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoucen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Bzrgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Noten-
verkehr; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Mouvement
de billets; Bilan mensuel; Bilan général mensuel.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Waadt — Vaud — Vaud Bureau d'Aigle.

1906. 17. décembre. Le chef de la maison **Pinget Antoine**, à Bex, est
Antoine-Auguste fils d'Antoine Pinget, de Bernex (Haute-Savoie), domicilié
à Bex. Genre de commerce: Exploitation du café du Stand. Bureaux: à
Bex, rue du Stand.

17. décembre. Jean-Frédéric et Jean fils de Jean Schreyer, de Neuen-
egg (Berne), domiciliés à Noville, ont constitué à Noville, sous la raison
sociale **Schreyer frères**, une société en nom collectif ayant commencé le
1^{er} décembre 1906. Genre de commerce: Exploitation de produits lai-
tiers. Bureaux: à Noville.

Bureau de Lausanne.

14. décembre. Georges Mayer, de Travers, Sante Bianchi, de Mondavio
(province de Pesaro, Italie), et Primo Colliva, de Sassuolo (Modène,
Italie), le premier domicilié à Lausanne, le deuxième à Ecclépens et le
troisième à Grandcour, ont constitué sous la raison sociale **Mayer & Cie**,
une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a com-
mencé le 17 octobre 1906. La société ne sera valablement engagée vis-à-
vis des tiers que par la signature collective de Georges Mayer et d'un de
ses co-associés. Genre d'industrie: Entreprise générale de travaux publics
et bâtiments. Bureau technique. Bureau: 10, rue du Midi.

15. décembre. La société en nom collectif **Papeterie technique et com-
merciale Veuve Krieg et fils**, à Lausanne (F. o. s. du c. du 13 octobre
1898), est dissoute ensuite de la constitution de la société en comman-
dite ci-après inscrite; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Charles Krieg, de Muri (Berne) et Lausanne, et Annette née Wenger,
veuve d'Antoine Krieg, de Muri et Lausanne, les deux domiciliés à Lau-
sanne, ont constitué sous la raison sociale **Papeterie Technique et Com-
merciale Ch^e Krieg & Cie**, une société en commandite dans laquelle
Charles Krieg est associé indéfiniment responsable et veuve Annette Krieg,
née Wenger, commanditaire pour la somme de trente mille francs. La
société a son siège à Lausanne et a commencé le 1^{er} août 1905. Elle a
repris la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société en
nom collectif « Veuve Krieg & fils ». Genre de commerce: papeterie. Bu-
reaux et magasin: place Pépinière, 1.

Bureau de Nyon.

18. décembre. Dans sa séance du 8 décembre 1906, le Conseil d'admi-
nistration de la Compagnie du chemin de fer de Nyon à Crassier, société
anonyme dont le siège est à Nyon (F. o. s. du c. du 18 septembre 1903,
page 1429), a désigné en qualité de vice-président, **Armand Thibaud**, no-
taire, à Nyon, en remplacement de **Alphonse Baup**, décédé.

18. décembre. Louis Bovy, de Vufflens-le-Château, domicilié à Nyon,
et Louise Thiévent, épouse séparée de biens de Paul-Antoine Thiévent,
de Noirmont, domicilié à Genève, ont constitué à Nyon, sous la raison so-
ciale **Bovy & Cie**, avec sous-titre « Cream alp », une société en com-
mandite commencée le 7 décembre 1906. Louis Bovy est seul associé
indéfiniment responsable et Louise Thiévent associée commanditaire pour
une somme de quinze cents francs. La société « Bovy & Cie » confère pro-
curation à: 1^o L'associée-commanditaire Louise Thiévent; 2^o Paul-Antoine
Thiévent, de Noirmont (Berne), domicilié à Genève. Genre de com-
merce: Fabrication de café et chocolat au lait suisse condensés. Bureaux:
Le Cottage, route de Trélex.

Bureau d'Orbe.

18. décembre. L'association Société coopérative de consommation
l'Economie, à Orbe (F. o. s. du c. du 18 décembre 1901, n° 421, page
1683 et 4 septembre 1906, n° 365, page 1458), fait inscrire qu'ensuite de
démissions, elle a dans son assemblée générale et séance du comité du
13 octobre 1906, composé son comité de **Fernand Wyss**, président; **Max
Klunge**, secrétaire; **Marc Badan**, vice-président; **William Gottraux**, Edouard
Dupuis, Louis Steffen et Félix Jaquière, membres, tous domiciliés à Orbe.

Bureau de Payerne.

17. décembre. Le chef de la maison **Auguste Ruchat-Concet**, à Grand-
cour, est **Auguste fils d'Auguste Ruchat**, allié Concet, de Grandcour, son
domicile. Genre de commerce: Fers et épicerie. Magasin: à Grandcour.

Genève — Genève — Ginevra

1906. 17. décembre. La Société anonyme du **Pélican**, ayant son siège
à Genève, et dont l'entrée en liquidation a été publiée dans la Feuille
officielle suisse du commerce du 25 mai 1904, page 842), est radiée en-
suite de clôture de sa liquidation.

17. décembre. La raison **E. Gajer**, commerce d'horlogerie et bijouterie
à Genève (F. o. s. du c. du 28 mai 1903, page 842), est radiée ensuite
de renonciation de la titulaire.

17. décembre. Le chef de la maison **A. Drinneberg**, à Genève, com-
mencée le 17 avril 1906, est **Alfred-Georges-Adolphe Drinneberg**, de Offen-
burg (grand-duché de Bade), domicilié aux Eaux-Vives. Genre d'aff-
aires: Commerce de tabacs et cigares en gros et détail. Importation et
exportation. Magasin: 6, Grand Quai.

17. décembre. La raison **Muelberger**, à Genève (F. o. s. du c. du 5
janvier 1906, page 18), est radiée ensuite de l'association ci-après con-
tractée.

Jules Muelberger, de Genève, y domicilié, et **Charles-Justin Taucher**,
de La Chaux-de-Fonds (Neuchâtel) domicilié à Genève, ont constitué à
Genève, sous la raison sociale: **Muelberger et Taucher**, une société en
nom collectif qui a commencé le 1^{er} octobre 1906 et a repris dès cette
date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison
« Muelberger » ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Exploitation d'une phar-
macie à l'enseigne « Pharmacie de l'Université ». Locaux: 11, rue du Con-
seil Général.

17. décembre. La société en nom collectif **Lamunière et Cie** à Genève
(F. o. s. du c. du 25 juin 1906, page 1085), s'est transformée dès le 15
août 1906, en une société en commandite.

La nouvelle société conserve la même raison sociale **Lamunière et Cie**,
à Genève, et reprend la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de
la société en nom collectif « Lamunière et Cie », ci-dessus radiée. Elle a
pour associés gérants indéfiniment responsables, **Charles-Victor Lamunière**,
père, de Genève, y domicilié, **Ami Lamunière fils**, de Genève, domicilié à
Plainpalais, et **Jean Bott**, de Genève, domicilié à Buenos-Ayres (Répu-
blique Argentine), et pour associé commanditaire, **Lucien Mocaer**, d'ori-
gine française, domicilié à Plainpalais, lequel s'engage pour une comman-
dite de quatre-vingt-dix mille francs (fr. 90,000). La maison donne procu-
ration personnelle et distincte à **Lucien Mocaer**, associé-commanditaire
sus-désigné, et à **John Lamunière fils**, de Genève, y domicilié. Genre
d'affaires: Fabrique de joaillerie et bijouterie. Locaux: 8, rue du Mont-
Blanc. (Succursale à Buenos-Ayres.)

Notenverkehr zwischen den schweizerischen Emissionsbanken Mouvement de billets entre les Banques d'émission suisses Im Monat November 1906 — au mois de novembre 1906.

Banken — Banques		Erhalten eigene Noten Propres billets reçus	An die emittir- ende Bank ge- sandte Noten Billets cédés à la Banque qui les a émis
Ordnungs- nr. N° d'ordre		Fr.	Fr.
1	St. Gallische Kantonalbank	225,100	59,500
2	Baselandschaftliche Kantonalbank	29,650	5,050
3	Kantonalbank von Bern	166,350	540,000
4	Banca cantonale ticinese	27,800	—
5	Bank in St. Gallen	264,150	56,450
6	Crédit agricole et industriel de la Broye	10,100	3,850
7	Thurgauische Kantonalbank	70,650	96,850
8	Aargauische Bank	77,450	89,150
9	Toggenburger Bank	15,800	23,800
10	Banca della Svizzera italiana	86,650	5,250
11	Thurgauische Hypothekenbank	16,850	6,400
12	Graubündner Kantonalbank	49,250	124,150
13	Luzerner Kantonalbank	87,650	107,700
14	Banque du commerce	216,500	296,900
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank	36,150	20,250
16	Bank in Basel	259,400	34,750
17	Bank in Luzern	49,950	68,800
18	Zürcher Kantonalbank	166,650	1,004,000
19	Bank in Schaffhausen	58,450	—
20	Banque cantonale fribourgeoise	37,950	100
21	Banque cantonale vaudoise	157,350	102,550
22	Erparnkass des Kantons Uri	15,550	300
23	Kantonale Spar- und Leihkasse von Nidwalden	48,200	4,950
24	Banque cantonale neuchâteloise	120,200	—
25	Banque commerciale neuchâteloise	121,600	10,750
26	Schaffhauser Kantonalbank	29,750	29,850
27	Glarner Kantonalbank	27,350	80,900
28	Solothurner Kantonalbank	28,950	28,850
29	Obwaldner Kantonalbank	18,850	1,750
30	Kantonalbank Schwyz	40,750	4,750
31	Credito Ticinese	29,600	70,250
32	Banque de l'Etat de Fribourg	66,950	9,150
33	Zuger Kantonalbank	41,800	—
34	Banca popolare di Lugano	45,250	1,850
35	Basler Kantonalbank	134,800	18,000
36	Appenzell L.-Rh. Kantonalbank	18,500	21,400
Total		2,826,250	2,826,250
Juli - Juillet		2,860,650	2,660,650
August - Août		8,668,000	8,668,000
September - Septembre		2,524,900	2,524,900
Oktober - Octobre		1,928,650	1,928,650
Durchschnitt des 1. Semesters 1906		4,882,025	4,632,025
Moyenne du 1 ^{er} semestre 1906			

XI^{me} Bilan mensuel de 1906 des banques du 30

¹⁾ Inkl. Guthaben bei der Abrechnungsstelle. ²⁾ Scheidemünzen, fremde Münzen und Noten. ³⁾ Inkl. anstehende Platzwechsel und Schulscheine.
⁴⁾ Compris l'avoir à la chambre de compensation. ⁵⁾ Monnaies d'appoint, billets et monnaies étrangers. ⁶⁾ Compris effets sur place non rentrés.

Nr.	Firma — Raison sociale	Noten-Emission		Andere fällige Schulden — Autres engagements à vue										Wechsel-Engagements sur		
		Emission de billets														
		Noten-Zirkulation	Eigene Noten in Kasse	Giro- und Checks-Conti	Depositen und Kassascheine	Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert)	Korrespondenten-Kreditoren	Konto-Korrent-Kreditoren ¹⁾	Diverse ²⁾	Eigenwechsel						
		Billets in circulation	Propres billets en caisse	Comptes de virements et de chèques	Bons de caisse et de dépôts	Banques d'émission et succursales (compensés)	Correspondants créanciers	Comptes courants créanciers ¹⁾	Divers ²⁾	Billets à ordre à terme						
		Fr.	Fr.	Fr.	Qt.	Fr.	Qt.	Fr.	Qt.	Fr.	Qt.	Fr.	Qt.	Fr.	Qt.	
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,744,450	255,550	2,844	94	—	—	86,453	54	483,180	08	7,587,661	22	143,971	66	
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	2,961,300	38,700	—	—	—	—	11,701	73	74,494	76	—	—	—	—	
3	Kantonalbank von Bern, Bern	19,425,300	316,700	—	—	—	—	192,411	12	25,460,185	30	46,463,638	16	—	—	
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,995,550	4,450	—	—	—	—	117,099	43	1,599,503	47	8,585,020	84	1,149	630,000	
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,582,800	417,400	18,697	80	—	—	76,591	07	1,007,056	90	1,007,056	90	9,004	20	—
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	988,750	13,250	—	—	—	—	1,036	11	18,719	50	806,088	39	207	75	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	4,916,300	83,700	—	—	—	—	16,227	93	103,245	54	—	—	—	—	—
8	Aargauische Bank, Aarau	5,804,800	195,200	—	—	256,570	66	358,763	87	592,461	73	5,619,728	05	—	—	78,983
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	981,850	18,150	—	—	—	—	143,563	43	714,857	46	6,354,854	—	630	—	—
10	Banca della Svizzera Italiana, Lugano	2,970,500	29,500	—	—	—	—	39,853	24	525,027	15	3,567,571	55	65,238	60	—
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld	982,950	17,050	—	—	—	—	124,628	20	124,804	50	2,581,701	20	281	25	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,968,150	36,850	—	—	—	—	50,169	09	475,737	83	4,194,658	79	21,520	45	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,596,000	404,000	1,059,000	87	9,983	10	250,834	60	376,300	51	3,422,233	67	—	—	—
14	Banque du commerce, Genève	23,421,850	278,650	2,484,452	50	—	—	211,786	10	64,381	25	38,305	25	4,600	—	—
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau	2,991,450	8,550	—	—	—	—	28,019	93	46,821	81	2,345,547	31	—	—	—
17	Bank in Basel, Basel	23,594,600	405,400	5,320,559	62	—	—	757,012	87	61,954	44	1,541,175	27	200,000	—	—
18	Bank in Luzern, Luzern	4,938,900	61,100	1,885,267	71	—	—	90,097	27	614,634	19	252,701	20	419,797	94	—
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	28,117,550	1,482,450	13,789,258	72	1,041,976	76	2,144,497	42	219,128	38	18,986,611	65	—	—	—
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,444,750	800	15,119	—	—	—	44,091	67	191,258	50	1,489,293	68	255	—	—
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,461,750	38,250	—	—	—	—	80,968	84	66,939	93	915,668	07	562	—	—
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	11,101,000	599,000</													

¹⁾ Rückzahlbar ohne oder mit ganz kurzer Kündigungsfrist. ²⁾ Inkl. nicht erhobene Dividenden. ³⁾ Inkl. Hypotheken auf Liegenschaften.
¹⁾ Payable sans ou à courte dénonciation. ²⁾ Compris dividendes non perçus. ³⁾ Compris les hypothèques sur immeubles.

Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten)

November 1906.

d'émission suisses (y compris les succursales)

novembre 1906.

Actif

Andere Forderungen auf Zeit — Autres créances à terme												Feste Anlagen — Placements fixes								Ausstehendes Dotations- und Aktienkapital Capital non versé de dotation et sur actions				Total	Nr.
Wechsel mit Faustpfand ^{a)}		Konto-Korrent- Debitoren		Scheidscheine ohne Wechsel- verbindlichkeit		Hypothekar- anlagen		Effekten		Diverse ^{a)}		Mobilien und Immobilien		Kommanditen		Gesellschafts- Conti									
Avances sur nantissement ^{a)}		Comptes courants débiteurs		Créances sans engagement par lettre de change		Créances hypothécaires		Effets publics		Divers ^{a)}		Meubles et immeubles		Commandites		Comptes d'ordre (charges)									
Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.				
—	—	10,924,316	69	6,818,629	59	75,120,793	25	3,716,440	64	—	—	144,494	04	—	—	3,555,004	30	—	—	111,535,816	32				
510,591	20	1,286,136	89	2,617,227	70	53,441,366	55	2,839,490	10	—	—	80,000	—	—	—	2,846,965	33	—	—	67,906,153	63				
2,306,565	55	28,072,777	14	5,151,255	60	1,960,592	58	17,499,720	82	—	—	2,784,089	70	—	—	1,833,470	26	—	—	146,370,102	37				
147,700	—	19,864,253	09	—	—	2,583,377	65	4,040,721	92	14,078	10	70,000	—	300,868	15	443,161	76	—	—	32,955,204	33				
4,636,966	50	4,123,713	25	1,346,400	—	229,345	25	1,352,268	80	—	—	145,001	—	555,500	—	464,565	70	—	—	81,152,966	94				
23,619	70	2,347,133	57	—	—	102,014	70	1,346,774	40	68,148	76	114,800	41	29,075	—	102,204	47	—	—	5,495,801	29				
288,100	—	16,466,331	46	5,089,422	70	133,590,149	18	8,139,026	65	—	—	508,003	74	—	—	3,057,193	81	—	—	187,610,824	45				
2,178,500	—	7,077,177	36	1,806,865	90	39,207,368	61	8,548,191	50	—	—	148,000	—	—	—	1,641,179	06	—	—	64,200,276	55				
1,288,401	30	26,976,007	88	6,126,784	40	13,747,146	12	1,635,283	13	—	—	475,190	90	—	—	387,434	01	—	—	58,288,873	47				
586,260	—	6,076,958	76	—	—	1,103,634	—	8,943,663	80	3,401	55	183,018	44	489,224	36	121,030	30	—	—	28,921,947	08				
56,146	80	11,612,816	50	2,930,964	75	97,356,285	35	1,409,530	55	—	—	1,080,772	05	—	—	5,886,524	90	—	—	128,617,975	45				
5,000	—	10,565,556	81	2,039,024	32	26,090,017	51	12,620,103	61	—	—	324,590	43	—	—	1,078,881	55	—	—	62,829,750	43				
3,350,634	65	14,000,689	03	39,276,228	25	15,806,653	75	8,463,928	75	—	—	964,407	80	—	—	3,105,636	79	—	—	95,341,625	53				
3,966,000	—	973,601	—	—	—	—	—	1,032,813	60	—	—	400,000	—	—	—	345,266	95	—	—	40,909,580	45				
—	—	1,918,705	67	15,447,203	70	1,956,511	40	2,491,450	46	—	—	68,500	61	—	—	726,928	69	—	—	27,084,889	95				
8,231,348	75	3,775,878	22	1,705,000	—	—	—	3,776,188	65	—	—	450,000	—	—	—	304,174	16	—	—	54,341,290	56				
2,991,740	—	21,136,499	66	7,793,450	—	5,052,615	35	7,318,612	50	17,957	43	991,000	—	—	—	1,444,296	75	8,000,000	—	62,130,611	08				
—	—	27,763,658	23	13,092,044	15	193,539,350	66	10,744,114	15	—	—	1,276,293	74	121,921	80	9,407,154	62	—	—	345,498,856	57				
171,233	30	6,930,694	39	2,885,506	35	667,000	—	4,780,122	75	—	—	271,178	—	3,484	70	463,710	98	—	—	19,648,946	76				
—	—	2,539,585	55	—	—	105,131	60	1,899,614	05	—	—	408,071	90	117,475	50	77,562	56	—	—	7,263,392	97				
4,937,142	10	25,252,152	65	11,524,135	30	5,540,031	30	11,078,178	75	1,636,092	44	613,263	54	—	—	798,401	45	—	—	92,108,722	17				
90,000	—	2,142,061	38	4,713,016	62	2,322,265	31	4,218,202	50	149,776	08	6,500	—	—	—	307,021	37	—	—	15,274,482	67				
260,560	—	1,306,197	23	5,036,166	75	1,595,116	62	1,624,630	75	—	—	—	—	—	—	234,934	45	—	—	9,880,447	02				
2,267,193	80	9,840,264	90	3,035,173	70	26,310,907	60	3,611,131	25	9,626	54	355,174	95	—	—	1,795,689	15	—	—	67,150,596	28				
1,042,165	90	1,163,378	63	—	—	—	—	1,443,982	05	—	—	150,356	70	—	—	345,033	90	—	—	16,612,102	12				
1,425,853	88	3,452,927	66	1,535,284	85	15,367,363	02	2,802,702	92	—	—	233,473	88	—	—	899,232	70	—	—	28,471,026	23				
260,000	—	1,841,772	21	2,115,164	55	9,506,922	72	8,120,601	10	—	—	46,100	—	—	—	1,031,179	93	—	—	26,641,392	55				
176,100	—	2,824,562	40	11,591,643	87	50,478,233	67	5,884,289	—	—	—	860,792	88	—	—	2,586,065	63	—	—	82,914,442	51				
193,865	—	1,319,235	01	1,416,270	19	4,997,003	46	954,790	—	—	—	—	—	—	—	20,688	52	—	—	10,831,371	92				
96,590	35	1,957,377	66	8,526,306	65	8,861,113	52	4,273,969	30	—	—	203,000	—	—	—	653,102	40	—	—	28,322,687	20				
38,455	—	7,217,311	96	14,046	30	1,538,036	40	2,838,359	11	—	—	536,178	71	1,551,075	02	843,737	96	—	—	18,739,022	92				
426,303	60	31,072,123	12	2,242,138	05	21,748,340	63	9,137,341	20	186,222	—	728,639	97	837,615	10	8,832,417	29	—	—	78,463,065	89				
2,506,354	80	12,806,259	68	9,755,470	69	10,389,973	58	3,402,306	—	—	—	76,386	72	—	—	1,421,163	44	—	—	43,159,578	04				
473,200	—	3,192,979	49	—	—	5,337,819	53	5,170,055	55	—	—	516,687	40	—	—	191,059	55	—	—	19,006,128	42				
7,227,112	40	—	—	—	—	64,037,996	63	8,003,448	20	—	—	593,113	12	—	—	2,480,464	49	—	—	119,857,632	25				
890,000	—	906,966	56	4,698,803	40	618,941	19	1,562,910	51	—	—	—	—	—	—	241,564	52	—	—	10,391,018	50				
45,317,547	63	336,979,729	27	178,741,548	73	892,172,146	61	176,840,820	24	2,034,702	30	16,260,473	58	3,606,289	93	59,186,315	95	8,000,000	—	—	—				

1,585,766,947. 65

77,943,029. 46

*) Inkl. Wechsel zum Inkasso. *) Inkl. Warrants und basellandschaftl. Gantrödel. *) Inkl. Liquidationen und Restanzen.

*) Compris les effets à l'encaissement. *) Compris les warrants et les Gantrödel de Bâle-Campagne. *) Compris liquidations et soldes.

Aktiven

Actif

Passif

schulden effets de change		Andere Schulden auf Zeit — Autres engagements à terme										Eigene Gelder — Fonds propres				Dotations- und Aktienkapital Capital-actions et de dotation				Nr.	
Tratten und Acceptationen		Konto-Korrent- Kreditoren		Sparkassa- einlagen		Depositscheine und Obligationen		Feste Anleihen		Diverse *)		Reservfonds		Gesellschafts- Conti		Einbezahlt		Ausstehend			Total
Traites et acceptations		Comptes courants créanciers		Dépôts en caisse d'épargne		Bons de dépôts et obligations		Emprunts fixes		Divers *)		Fonds de réserve		Comptes d'ordres (produits)		Versé		Dû			
Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.	Fr.	Ok.
—	—	2,200,000	—	34,945,449	64	35,484,650	—	—	—	—	—	2,715,449	95	1,985,654	49	12,000,000	—	—	—	111,595,816	32
—	—	1,268,290	95	9,547,399	10	89,226,400	—	—	—	—	—	1,883,000	—	2,900,867	09	10,000,000	—	—	—	67,906,153	63
1,060,000	—	6,392,046	53	—	—	7,759,000	—	15,000,000	—	32,620	—	1,000,000	—	3,265,201	26	20,000,000	—	—	—	146,870,102	37
2,715,200	—	746,109	30	11,098,022	98	7,455,001	52	—	—	—	—	20,000	—	988,092	74	2,000,000	—	—	—	32,955,204	33
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,800,000	—	1,245,919	24	9,000,000	—	—	—	81,152,966	94
—	—	89,775	78	1,289,921	25	1,459,022	28	—	—	—	—	288,000	—	148,035	23	1,000,000	—	—	—	5,495,801	29
1,505,202	80	12,059,371	06	22,559,942	45	129,298,435	—	—	—	—	—	2,830,000	—	9,168,415	68	5,000,000	—	—	—	187,610,824	45
545,771	30	388,681	15	10,063,845	92	82,050,650	—	—	—	—	—	600,000	—	1,833,798	87	6,000,000	—	—	—	64,200,276	55
4,739,080	15	—	—	12,128,898	69	21,001,407	10	—	—	—	—	2,324,000	—	876,577	64	9,000,000	—	—	—	58,288,873	47
2,687,900	15	2,584,357	60	9,968,276	08	3,623,290	—	—	—	—	—	525,000	—	434,087	71	2,000,000	—	—	—	28,921,947	08
2,036,204	95	3,508,643	95	12,326,697	75	81,723,097	10	—	—	—	—	3,020,000	—	5,171,916	55	12,000,000	—	—	—	123,617,975	45
—	—	—	—	15,733,341	40	31,560,000	—	—	—	—	—	2,000,000	—	2,904,332	87	2,000,000	—	—	—	62,829,750	43
743,475	—	1,571,360	45	41,920,835	85	28,548,600	—	2,500,000	—	524,300	—	1,794,000	—	3,611,472	—	8,000,000	—	—	—	95,841,625	85
—	—	—	—	113,077	35	380,900	—	—	—	—	—	580,000	—	1,336,680	—	12,000,000	—	—	—	40,909,530	45
57,938	60	—	—	9,968,968	77	8,057,780	45	—	—	—	—	469,033	12	1,110,760	68	2,000,000	—	—	—	27,084,889	95
800,000	—	3,652,703	80	—	—	—	—	—	—	—	—	1,060,000	—	1,567,885	56	16,000,000	—	—	—	54,341,290	56
1,644,977	—	4,609,552	38	3,479,712	86	18,847,249	75	5,842,000	—	—	—	1,250,000	—	2,194,601	48	8,006,000	—	8,000,000	—	62,130,611	08
1,955,155	71	4,746,856	80	85,855,488	79	165,516,700	—	—	—	705,934	10	9,982,500	—	10,964,748	24	20,000,000	—	—	—	845,498,855	57
2,218,552	80	2,028,639	40	—	—	6,048,324	—	—	—	—	—	680,000	—	538,323	21	8,000,000	—	—	—	19,048,946	76
—	—	—	—	1,581,728	—	297,650	—	—	—	—	—	370,000	—	99,976	18	2,400,000	—	—	—	7,263,892	97
—	—	—	—	—	—	87,635,146	75	—	—	—	—	3,650,000	—	3,276,145	81	12,000,000	—	—	—	92,103,722	17
31,210	05	776,707	96	11,007,964	91	492,500	—	—	—	—	—	315,500	—	875,180	80	750,000	—	—	—	15,274,482	67
850,000	—	1,786,677	21	3,926,788	56	3,206,000	—	—	—	—	—	185,754	12	309,886	44	500,000	—	—	—	9,880,447	22
300,000	—	522,707	23	14,953,286	11	25,509,032	52	—	—	—	—	1,060,000	—	2,822,696	61	4,000,000	—	—	—	67,150,596	28
20,485	05	100,000	—	2,812,970	—	—	—	—	—	—	—	215,000	—	660,830	21	4,000,000	—	—	—	16,012,102	12
13,276	65	—	—	3,451,667	03	17,380,240	—	—	—	—	—	310,919	—	839,919	14	1,500,000	—	—	—	28,471,026	28
89,989	15	1,955,833	49	19,547,494	40	—	—	72	—	—	—	500,000	—	898,245	75	5,000,000	—	—	—	26,641,892	55
—	—	—	—	30,913,929	60	31,742,416	—	—	—	—	—	1,502,000	—	2,724,659	30	5,000,000	—	—	—	82,914,443	51
—	—	—	—	5,463,638	22	5,036,524	85	—	—	—	—	220,192	28	129,573	70	500,000	—	—	—	10,831,371	92
—	—	—	—	15,976,237	44	4,896,500	—	—	—	—	—	594,000	—	904,577	44	1,500,000	—	—	—	28,822,637	20
53,939	25	3,610,788	48	5,881,993	75	4,862,701	51	—	—	—	—	125,000	—	543,171	22	1,500,000	—	—	—	18,739,022	92
750,000	—	13,574,653	54	—	—	8,695,906	80	12,342,060	—	48,164	15	2,079,542	12	3,265,827	90	21,000,000	—	—	—	78,463,065	89
729,279	30	2,214,544	45	11,846,754	61	19,504,500	—	—	—	—	—	469,000	—	1,612,029	52	2,000,000	—	—	—	43,159,578	04
2,809,701	25	1,530,992	15	4,687,449	91	2,789,823	48	—	—	—	—	500,000	—	611,748	89	2,000,000	—	—	—	19,966,128	42
—	—	8,003,793	20	10,739,568	81	61,925,560	—	—	—	—	—	750,000	—	2,697,002	92	10,000,000	—	—	—	119,357,622	25
—	—	—	—	3,416,174	29	4,566,270	—	—	—	—	—	96,500	—	409,829	58	500,000	—	—	—	10,391,018	50
27,347,828	66	79,418,092	56	401,827,426	91	849,475,139	88	35,684,060	—	1,311,018	25	47,656,491	59	74,045,622	08	224,656,000	—	8,000,000	—	—	—

General-Monats-Bilanz vom 30. November 1906

verglichen mit dem Vormonat.

Passiven.	31. Oktober		30. November	
	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.
Noten in Händen Dritter	229,558,165	—	222,080,195	—
Eigene und andere Noten in Kassa	14,491,835	—	21,183,856	—
Noten-Emission	244,050,000	—	243,264,050	—
Giro- und Checks-Konti	25,927,396	01	25,834,377	84
Depositen- und Kassaascheine	1,961,222	—	1,854,392	55
Emissionsbanken n. Zweiganstalten (kompensiert)	8,702,065	64	6,953,789	88
Korrespondenten-Kreditoren	16,335,518	25	38,771,229	56
Konto-Korrent-Kreditoren	171,043,232	83	168,055,177	26
Diverse	1,079,904	72	920,422	48
Andere kurzfristige Schulden	225,049,339	45	241,939,839	57
Eigen-Wechsel	6,081,169	20	6,758,983	95
Tratten und Acceptationen	31,029,579	27	27,847,828	66
Wechsel-Schulden	87,110,748	47	84,606,812	61
Konto-Korrent-Kreditoren	80,676,213	99	79,413,092	35
Sparkassen-Einlagen	402,477,260	12	401,827,476	91
Depositen-Scheine und Obligationen	840,408,447	76	849,475,139	83
Feste Anleihen	35,687,050	—	35,684,050	—
Diverse	1,308,724	85	1,311,018	25
Andere Schulden auf Zeit	1,860,557,696	72	1,867,715,777	84
Reservefonds, ordentlicher und ausserordentlicher	47,653,991	59	47,656,491	59
Gesellschafts-Konti	64,998,264	71	74,045,522	08
Eingezahltes Kapital	224,650,000	—	224,650,000	—
Eigene Gelder	837,302,256	80	846,352,013	67
Ausstehendes Kapital	8,000,000	—	8,000,000	—
	2,212,070,040	94	2,241,878,043	19
Aktiven.	31. Oktober		30. November	
	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.
Gesetzliche Bardeckung der Noten-Zirkulation	96,091,420	—	95,187,880	—
Verfügbare Barschaft	23,168,410	—	29,157,520	—
Eigene Noten	3,821,450	—	5,419,350	—
Not. and. Bank u. Guth. b.d. Abrech.-Stelle. Conto B	10,670,885	44	15,764,496	74
Uebrig Kassa bestände	3,367,077	13	2,615,783	64
Kassa	137,118,742	57	148,095,030	38
Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert)	16,030,771	77	13,473,556	40
Korrespondenten-Debitoren	60,471,229	17	70,136,420	77
Diverse	3,657,268	23	3,557,910	91
Kurzfristige Guthaben	80,159,269	17	87,167,888	08
Diskonto-Schweizer-Wechsel (inkl. Inkasso)	231,105,121	54	239,745,377	46
Wechsel auf das Ausland	46,966,960	23	49,840,222	53
Wechsel mit Faustpfand (inkl. Warrants)	57,122,787	63	45,317,547	63
Wechseltorderungen	335,194,869	45	334,903,147	62
Konto-Korrent-Debitoren	334,350,909	76	336,979,729	27
Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit	178,228,316	69	178,741,546	73
Hypothekar-Anlagen	885,427,387	39	892,172,146	51
Effekten (öffentliche Wertpapiere)	176,556,285	91	175,840,320	24
Liquidationen und Diverse	2,192,231	47	2,034,702	90
Andere Forderungen auf Zeit	1,578,755,131	22	1,585,768,947	65
Mobilien und Immobilien	15,129,797	26	15,250,473	58
Kommanditen und Beteiligungen	3,417,655	63	3,506,239	93
Gesellschafts-Konti	56,294,545	64	59,186,315	95
Feste Anlagen und Gesellschafts-Konti	74,842,028	53	77,943,029	46
Ausstehendes Kapital	8,000,000	—	8,000,000	—
	2,212,070,040	94	2,241,878,043	19

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rudolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Bezirksgericht Schaffhausen

Beneficium inventarii

Den Erben des am 6. Dezember 1906 verstorbenen Jakob Weber, Wildbrethandlung, zum «Frieden», in Schaffhausen, ist das Beneficium inventarii bewilligt worden. Die Frist zur Geltendmachung von Ansprüchen an den Nachlass desselben und zur Anmeldung von Verbindlichkeiten diesem gegenüber geht mit dem 15. Januar 1907 zu Ende. Eingaben sind auf Folioformat an das Bezirksgerichtspräsidium Schaffhausen zu richten (vergl. Publikation im Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen Nr. 51, vom 18. Dezember 1906).

Schaffhausen, den 17. Dezember 1906.

Die Kanzlei des Bezirksgerichts:

(2850;)

R. Tanner.

Chemins de fer régionaux électriques du Jorat

Assemblée générale ordinaire

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le samedi, 29 décembre, à 3 heures de l'après-midi, à Mézières.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes peuvent être consultés dès maintenant aux bureaux de la compagnie, à La Sallaz. En ce qui concerne le rapport des contrôleurs, il pourra être consulté seulement qu'à partir du 26 décembre.

Les cartes d'actionnaires peuvent être retirées dès maintenant, au samedi, 29 décembre, à midi, à la même adresse, sur présentation des actions ou d'un certificat de dépôt. — Le libre parcours n'est accordé que sur présentation de la carte d'actionnaire. (2843;)

Lausanne, le 18 décembre 1906.

Le conseil d'administration.

Bilan général mensuel du 30 novembre 1906

comparé avec le mois précédent.

Passif.	31 octobre		30 novembre	
	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.
Billets en mains de tiers	229,558,165	—	222,080,195	—
Propres billets et autres billets en caisse	14,491,835	—	21,183,856	—
Emission de billets	244,050,000	—	243,264,050	—
Comptes de virement et de chèques	25,927,396	01	25,834,377	84
Bons de caisse et de dépôts	1,961,222	—	1,854,392	55
Banques d'émission et succursales (compensé)	8,702,065	64	6,953,789	88
Correspondants créanciers	16,335,518	25	38,771,229	56
Comptes-courants créanciers	171,043,232	83	168,055,177	26
Divers	1,079,904	72	920,422	48
Autres engagements à courte échéance	225,049,339	45	241,939,839	57
Billets à ordre	6,081,169	20	6,758,983	95
Trattes et acceptations	31,029,579	27	27,847,828	66
Engagements par effets de change	87,110,748	47	84,606,812	61
Comptes-courants créanciers	80,676,213	99	79,413,092	35
Depôts en caisse d'épargne	402,477,260	12	401,827,476	91
Bons de dépôts et obligations	840,408,447	76	849,475,139	83
Emprunts fixes	35,687,050	—	35,684,050	—
Divers	1,308,724	85	1,311,018	25
Autres engagements à terme	1,860,557,696	72	1,867,715,777	84
Fonds de réserve ordinaire et extraordinaire	47,653,991	59	47,656,491	59
Comptes d'ordre	64,998,264	71	74,045,522	08
Capital versé	224,650,000	—	224,650,000	—
Fonds propres	837,302,256	80	846,352,013	67
Capital non versé	8,000,000	—	8,000,000	—
	2,212,070,040	94	2,241,878,043	19
Actif.	31 octobre		30 novembre	
	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.
Conversion légale des billets en circulation	96,091,420	—	95,187,880	—
Espèces disponibles	23,168,410	—	29,157,520	—
Propres billets	3,821,450	—	5,419,350	—
Bil. d'ant. banq. et av. à la chamb. d. comp. compte B	10,670,885	44	15,764,496	74
Autres valeurs en caisse	3,367,077	13	2,615,783	64
Caisse	137,118,742	57	148,095,030	38
Banques d'émission et succursales (compensé)	16,030,771	77	13,473,556	40
Correspondants débiteurs	60,471,229	17	70,136,420	77
Divers	3,657,268	23	3,557,910	91
Créances à courte échéance	80,159,269	17	87,167,888	08
Effets escomptés sur la Suisse (y compris saisissement)	231,105,121	54	239,745,377	46
Effets sur l'étranger	46,966,960	23	49,840,222	53
Avances sur nantissement (y compris warrants)	57,122,787	63	45,317,547	63
Créances sur lettres de change	335,194,869	45	334,903,147	62
Comptes-courants débiteurs	334,350,909	76	336,979,729	27
Obligations sans engagement par lettres de change	178,228,316	69	178,741,546	73
Créances hypothécaires	885,427,387	39	892,172,146	51
Effets publics	176,556,285	91	175,840,320	24
Liquidations et divers	2,192,231	47	2,034,702	90
Autres créances à terme	1,578,755,131	22	1,585,768,947	65
Mobilier et immobilier	15,129,797	26	15,250,473	58
Kommanditen et participations	3,417,655	63	3,506,239	93
Comptes d'ordre	56,294,545	64	59,186,315	95
Placements fixes et comptes d'ordres	74,842,028	53	77,943,029	46
Capital non versé	8,000,000	—	8,000,000	—
	2,212,070,040	94	2,241,878,043	19

Chemins de fer électriques de la Gruyère

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi, 7 janvier 1907, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à la salle du tribunal, à Bulle.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration et comptes de l'exercice 1905.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Approbation des comptes et décharge à donner au conseil d'administration.
- 4° Autorisation d'emprunt. (2847;)
- 5° Nomination des commissaires-vérificateurs.

Pour prendre part à l'assemblée, Messieurs les actionnaires auront à se munir de cartes d'admission, en justifiant de leur qualité d'actionnaires par le dépôt de leurs titres au siège social de la compagnie, à Bulle; à la Banque de l'Etat de Fribourg ou au Crédit Gruyérien, à Bulle, jusqu'au 2 janvier 1907, à 5 heures du soir.

Chaque actionnaire inscrit recevra une carte de libre parcours, valable les 6, 7 et 8 janvier 1907, sur les Chemins de fer électriques de la Gruyère.

Messieurs les actionnaires sont rendus attentifs à l'art. 14 des statuts, 3° alinéa: «La totalité des actions, possédées par un seul actionnaire ne peut être représentée que par une seule personne.»

Messieurs les actionnaires peuvent dès maintenant prendre connaissance des comptes et du rapport des commissaires-vérificateurs au bureau de la compagnie, à Bulle.

Bulle, le 17 décembre 1906.

Le conseil d'administration.

Teilhaber oder Kommanditär

Zur Uebernahme eines bestehenden kleineren, gut marschierenden Fabrikationsgeschäftes (Bedarfsartikel) mit langjähriger, solider Kundschaft sucht bisheriger, mit Prima-Referenzen versehener Leiter desselben, Teilhaber oder Kommanditär. (2827;)

Erforderliches Kapital ca. Fr. 50,000, welches event. sicher gestellt werden könnte. — Offerten unter Chiffre B C 6673 an Rudolf Mosse, Basel.